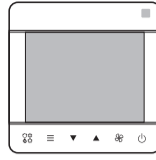


# GEBRUIKERSHANDLEIDING

BEWAAR DEZE HANDLEIDING VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK

UTY-RCRYZ1  
UTY-RCRGZ1  
UTY-RCRXZ1  
UTY-RCRGZ1K



Zie het classificatielabel voor het serienummer, jaar en maand van fabricage.

VERVAARDIGD IN CHINA

## VEILIGHEIDSMATREGELEN

- Teneinde lichamelijk letsel of materiële schade te voorkomen, moet u dit gedeelte zorgvuldig lezen alvorens u deze unit gaat gebruiken, en zorg ervoor de volgende veiligheidsmaatregelen na te leven.

<b>WAARSCHUWING</b>	Dit symbool duidt op procedures die, indien niet juist uitgevoerd, mogelijk kunnen leiden tot de dood of ernstig letsel voor de gebruiker.
<ul style="list-style-type: none"> <li>In het geval van een storing (brandgeur, enz.), stop de werking dan onmiddellijk, zet de elektrische hoofdschakelaar uit en raadpleeg bevoegd onderhoudspersoneel.</li> <li>Repareer of pas beschadigde kabel niet zelf aan. Laat het bevoegde onderhoudspersoneel het doen. Onzorgvuldig bedienen zal een elektrische schok of brand veroorzaken.</li> <li>Bij het verplaatsen, raadpleeg bevoegd onderhoudspersoneel voor het loskoppelen en installeren van deze unit.</li> <li>Raak niet aan met natte handen. Dit kan een elektrische schok veroorzaken.</li> <li>Als kinderen de unit kunnen benaderen neemt u preventieve maatregelen zodat zij de unit niet kunnen bereiken.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Repareer of pas niet zelf aan. Het kan een storing of een ongeval veroorzaken.</li> <li>Gebruik geen brandbare gassen in de buurt van deze unit. Het kan brand door lekkend gas veroorzaken.</li> <li>Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met verminderde lichamelijke, zintuigelijke of geestelijke vermogens, of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij toezicht door, of instructie over het gebruik van het apparaat door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid is gegeven. Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.</li> </ul>

<b>OPGELET</b>	Deze markering geeft procedures aan die, wanneer onzorgvuldig uitgevoerd, mogelijk kunnen resulteren in persoonlijk letsel van de gebruiker of schade aan eigendommen.
<ul style="list-style-type: none"> <li>Zet geen containers met vloeistof op deze unit. Dit zal verhitting, brand of elektrische schokken veroorzaken.</li> <li>Stel deze unit niet direct bloot aan water. Dit zal problemen, elektrische schokken of verhitting veroorzaken.</li> <li>Gooi het verpakkingsmateriaal veilig weg. Scheur en gooi de plastic verpakkingszakken weg zodat kinderen er niet mee kunnen spelen. Er bestaat verstikkingsgevaar als kinderen met de originele plastic zakken spelen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Plaats geen elektrische apparaten binnen 1 m van deze unit. Het kan een defect of storing veroorzaken.</li> <li>Gebruik geen vuur in de buurt van deze unit of plaats geen verhitingsapparaat dichtbij. Dit kan een defect veroorzaken.</li> <li>Raak de schakelaars niet aan met scherpe voorwerpen. Dit zal letsel, problemen of elektrische schokken veroorzaken.</li> </ul>

## WERKINGSTIPS

Koelen/verwarmen prioriteit

(Alleen bij het model met een warmtepomp)

- Als een andere binneneenheid in hetzelfde systeem reeds werkt in de koel- of droogmodus, kunnen de verwarmingsinstellingen niet worden uitgevoerd.
- Een binneneenheid die is opgezet als een Administratieve Binneneenheid kan werken in de AUTO-modus.
- Administratieve Binneneenheid: Administratieve Binneneenheid heeft voorkeur voor koelen en verwarming configuraties.

## PROBLEEMOPLOSSEN

Voordat u om service vraagt, voert u de volgende controles uit:

Symptoom	Probleem
Werkt helemaal niet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Is er een stroomonderbreking geweest?</li> <li>Is er in de binneneenheid een elektrische onderbreker in werking getreden?</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wordt het gecentraliseerd bediend?</li> </ul>

Als het probleem aanhoudt na het uitvoeren van deze controles, of als u brandgeur ruikt, of de LED-lamp knippert, stop de werking ogenblikkelijk, zet de elektrische hoofdschakelaar uit en raadpleeg bevoegd onderhoudspersoneel.

## SPECIFICATIES

Naam van het model		UTY-RCRYZ1 UTY-RCRGZ1 UTY-RCRXZ1 UTY-RCRGZ1K
Ingangsspanning		DC 12 V
Afmetingen & Gewicht	Hoogte	86 mm
	Breedte	86 mm
	Diepte	44 mm
	Gewicht	135 g
Fabrikant		FUJITSU GENERAL LIMITED 3-3-17, Suenaga, Takatsu-ku, Kawasaki 213-8502, Japan

## FUJITSU GENERAL LIMITED

3-3-17, Suenaga, Takatsu-ku, Kawasaki 213-8502, Japan

## WERKING

### WERKINGSMODUS

Raak op de "AUTO"-knop aan voor selectie van de werkstand tijdens de werking.



- \* Een warmtepompmodel dat niet is opgezet als een Administratieve Binneneenheid kan niet werken in de stand AUTO.
- \*\* VENTILATOR kan niet worden geselecteerd voor een warmtepompmodel.
- \*\*\* Verwarmingsfunctie kan niet worden uitgevoerd bij de modellen "Alleen koelen".
- Als de prioriteitstand is ingesteld op "Prioriteit voor Administratieve Binneneenheid", zal de werkstand van andere binneneenheden behalve die van de Administratieve Binneneenheid worden geregeld door een Administratieve Binneneenheid.
- Als de werkingsmodus van de Administratieve Binneneenheid is ingesteld op "AUTO", wordt "AUTO" weergegeven naast de indicatie van de huidige modus op andere bedrade afstandsbedieningen, behalve de Administratieve Binneneenheid. In dit geval, wordt de werking van andere binneneenheden bediend door de Administratieve Binneneenheid.

Bijv.: Wanneer de werkstand van de Administratieve Binneneenheid is ingesteld op "AUTO", terwijl de airconditioning wordt ingesteld. (De aanduiding op andere bedrade afstandsbedieningen, behalve de Administratieve Binneneenheid).



### MENUBEDIENING

- Iedere keer dat de knop [≡] wordt aangeraakt, verandert het instelscherm in de volgende volgorde.
- Monitorstand → (1) → (2) → (3) → (4) → (5)
- Raak, na het configureren van de verschillende instellingen, deze knop aan en bevestig daarmee de instelling. Wordt gedurende 3 seconden geen actie ondernomen, dan wordt de instelling ook bevestigd. U kunt na het uitvoeren van de instellingen terugkeren naar de monitorstand door deze knop aan te raken.
- Er wordt niet een instelscherm weergegeven als de binneneenheid niet overeenkomstig is ingesteld of als de functie wordt beperkt door de centrale controle-eenheid.

- Instelling comfortabele luchtstroom  
"COMFORT" knippert. Raak [▼] of [▲] als u wilt vaststellen of de comfortabele luchtstroom is ingeschakeld of niet. Wanneer de comfortabele luchtstroom is ingeschakeld, wordt "COMFORT" weergegeven op het monitorscherm.
- Instelling horizontale richting luchtstroom  
Raak de knop [▼] of [▲] aan voor het instellen van de hoek van de horizontale richting van de luchtstroom. Wanneer de comfortabele luchtstroom is ingeschakeld, wordt de status van de instelling weergegeven op het monitorscherm.
- Instelling verticale richting luchtstroom  
Raak de knop [▼] of [▲] aan voor het instellen van de hoek van de verticale richting van de luchtstroom. Wanneer de instelling van de verticale richting van de luchtstroom is ingeschakeld, wordt de status van de instelling weergegeven op het monitorscherm.
- Instelling OFF-Timer  
"OFF" knippert. Raak knop [▼] of [▲] aan als u de timer wilt instellen [0,0h (Vrijgave)/0,5h/1,0h/2,0h/3,0h/6,0h/12h]. Wanneer de instelling van de OFF-timer is ingeschakeld, wordt "OFF" weergegeven op het monitorscherm.
- Reset filterteken  
" " knippert. Raak de knop [▼] of [▲] als u "CANCEL" wilt weergeven. Het filterteken wordt na drie seconden gereset, en " " wordt gewist.

Instructies voor verwarming zijn niet van toepassing op de "ALLEEN KOELEN" modellen.

### Gedeelte ontvangst van signaal draadloze afstandsbediening

Met de draadloze afstandsbediening kan de binneneenheid worden bediend. De volgende bedieningshandelingen kunnen worden uitgevoerd:

- Starten/Stoppen
- Ventilatorsnelheid
- Temperatuur
- Werkstand
- Horizontale luchtstroomrichting
- Verticale luchtstroomrichting
- Reset filterteken

### STARTEN / STOPPEN

Elke druk op de [⏻]-nop wisselt tussen werking en stoppen. Bij bediening zal "⏻" gaan branden.

### VENTILATORSNELHEID

Raak de knop [⚙️] aan voor het selecteren van de ventilatorsnelheid. (De beschikbare ventilatorsnelheid verschilt afhankelijk van het type van de Binneneenheid.)

### TEMPERATUUR

Raak de knop [▼] of [▲] aan als u de temperatuur wilt instellen. (De temperatuurinstelling moet worden beschouwd als een standaard-waarde, en kan enigszins afwijken van de werkelijke kamertemperatuur.)

📏: Kamertemperatuur, 📏: Ingestelde temperatuur  
Temperatuurinstellingsbereik

KOEL/DROOG/AUTO*	18 tot 30°C (64 tot 88 °F) of 20 tot 30°C (68 tot 88 °F)
WARMTE	VRF systeem: 10 tot 30 °C Overige systemen: 16 tot 30 °C

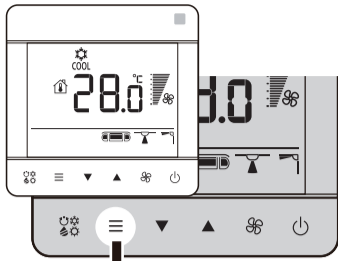
\* De ondergrens van de insteltemperatuur verschilt afhankelijk van de plaats waar het apparaat wordt gebruikt.

### Opmerkingen:

- "▲" wordt weergegeven als er een storing optreedt. Stop onmiddellijk de werking en neem contact op met geautoriseerd servicepersoneel.
- Wanneer een knop wordt aangeraakt om een beperkte instelling te wijzigen, zal " " knipperen. Wanneer " " wordt weergegeven, kan deze bedieningsfunctie niet worden ingesteld of gewijzigd.
- Wanneer "i" wordt weergegeven, kan de airconditioner het vertrek misschien niet voldoende koelen in de stand Koelen, of het vertrek misschien niet voldoende verwarmen in de stand Verwarmen. Als "i" niet na een tijdje wordt uitgeschakeld, moet u contact opnemen met geautoriseerd servicepersoneel.
- De bedieningsfuncties die niet beschikbaar zijn op de binneneenheid kunnen niet worden ingesteld.
- " " wordt weergegeven wanneer de werking van de airconditioner is gestopt als gevolg van een noodsituatie. " " wordt weergegeven wanneer de airconditioner aan het proefdraaien is.

# Operation Flow (bij het bedienen van de binneneenheid die is voorzien van de functie comfortabele luchtstroom)

## Monitor-scherm (tijdens de werking)



\* Voor de binneneenheid die niet voorzien is van de functie comfortabele luchtstroom, wordt "COMFORT" niet weergegeven.

### Items Bedieningsmenu

- : Door naar het volgende menu. Bevestigt de geselecteerde instelling.
- : Selecteert een item.
- Druk, na het voltooien van de instelling, enkele malen op en u keert terug naar het monitorscherm.
- Wordt gedurende 10 minuten geen actie ondernomen, dan keert het scherm terug naar het monitorscherm.
- Er wordt niet een instelscherm weergegeven als de binneneenheid niet overeenkomstig is ingesteld of als de functie wordt beperkt door de centrale controle-eenheid.

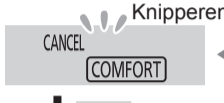
## 1 Instelling comfortabele luchtstroom

Knipperen



\* Wanneer de comfortabele luchtstroom is ingeschakeld, is het niet mogelijk de richting van de luchtstroom in te stellen. Door naar "4. Instelling OFF-Timer"

<Annuleren>



<Inschakelen>



2 Instelling horizontale richting luchtstroom

4 Instelling OFF-Timer

## 2 Instelling horizontale richting luchtstroom

Knipperen



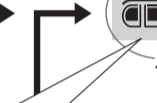
Controleer de weergavestatus van het pictogram. Wanneer "Individuele HZ Hold" wordt ingesteld, verandert de pictogramweergave. Wanneer "Bulk HZ" wordt ingesteld, verandert de luchtstroomuitgang voor het verplaatsen van de lamel.

Weergavestatus	Luchtstroomuitgang		
	Linkerzijde	Midden	Rechterzijde
	Alles ja (Bulk-instelling ingeschakeld)		
	Ja	Nee	Nee
	Nee	Ja	Nee
	Nee	Nee	Ja
	Ja	Ja	Nee
	Ja	Nee	Ja
	Nee	Ja	Ja
	Alles nee (Bulk-instelling uitgeschakeld) (Druk op  voor doorgaan naar "3. Instelling verticale richting luchtstroom".)		

Als u "Bulk HZ" wilt instellen na "Individuele HZ hold" te hebben ingesteld, annuleer dan eerst de instellingen van de richtingsflappen van de luchtstroom met de instelling "Individuele HZ hold".

[Bulk HZ]

Knipperen



\* Wanneer de richting van de luchtstroom is geselecteerd, beweegt de lamel na 3 seconden.

[Individuele HZ Hold- Links]

Knipperen



[Individuele HZ Hold- midden]

Knipperen



[Individuele HZ Hold- Rechts]

Knipperen



3 Instelling verticale richting luchtstroom

## 3 Instelling verticale richting luchtstroom

Knipperen



\* Wanneer de richting van de luchtstroom is geselecteerd, beweegt de lamel na 3 seconden.

Knipperen



4 Instelling OFF-Timer

## 4 Instelling OFF-Timer

Knipperen



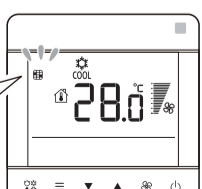
Knipperen



5 Reset filterteken

## 5 Reset filterteken

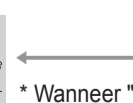
Knipperen



Knipperen



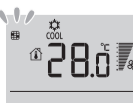
<Reset>



Knipperen



<Niet resetten>



\* Wanneer "Reset" is geselecteerd, wordt het filterteken 3 seconden later gereset.

Monitorscherm